

VICTROLA™



THE JOURNEY+

MODELO: VSC-400SB
MANUAL DE INSTRUÇÕES

LEIA ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR O PRODUTO
E GUARDE-AS PARA CONSULTA FUTURA.

ÍNDICE

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA	2
AVISO	3
ESPECIFICAÇÕES.....	4
LAYOUT DO GIRA-DISCOS.....	5
OPERAÇÃO DO GIRA-DISCOS	6
ALIMENTAÇÃO DE ENERGIA	6
OPERAÇÕES BÁSICAS.....	6
COMO SUBSTITUIR A AGULHA DO GIRA-DISCOS	6
UTILIZAÇÃO DE BLUETOOTH.....	7
UTILIZAÇÃO DA ENTRADA AUXILIAR	7
AUX-IN OPERATION.....	7
UTILIZAÇÃO DE AUSCULTADORES.....	7
DECLARAÇÕES WEEE E CE	8

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

PARA EVITAR O RISCO DE INCÊNDIO OU DE CHOQUE ELÉTRICO, NÃO USE ESTA FICHA COM UM CABO DE EXTENSÃO, RECEPTÁCULO OU OUTRA TOMADA, A MENOS QUE AS LÂMINAS POSSAM SER INSERIDAS TOTALMENTE PARA EVITAR A EXPOSIÇÃO DAS LÂMINAS. PARA EVITAR INCÊNDIO OU CHOQUE ELÉTRICO, NÃO EXPÕNHA ESTA UNIDADE À CHUVA OU À HUMIDADE.

 O relâmpago com cabeça em seta dentro de um triângulo equilátero destina-se a alertar o utilizador sobre a presença de "voltagem perigosa" não isolada dentro do invólucro do produto que pode ser de magnitude suficiente para constituir risco de choque elétrico.	ATENÇÃO RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO NÃO ABRA ATENÇÃO: PARA PREVENIR QUALQUER RISCO DE ELETROCUSSÃO, NÃO RETIRE A TAMPÃO (OU A PARTE DE TRÁS). NÃO HÁ PARTES INTERNAS REPARÁVEIS PELO UTILIZADOR. ENVIAR MANUTENÇÃO A PROFISSIONAIS QUALIFICADOS. SERVICE PROFESSIONAL.	 O ponto de exclamação dentro de um triângulo equilátero visa alertar o utilizador para a presença de importantes instruções de funcionamento e manutenção (assistência) na literatura que acompanha o aparelho.
---	--	--

Leia estas instruções de segurança e respeite os seguintes avisos antes de o aparelho ser operado:

~ Tensão de CA

== Tensão de CC

□ Equipamento de Classe II

🏠 Apenas para utilização no interior

Ⓥ Marcação de eficiência energética com nível VI

⚡ Polaridade do conector de alimentação DC

- O mostrado acima aparece em equipamentos elétricos e eletrônicos (ou na embalagem) para lembrar os utilizadores disto.
- Os utilizadores são solicitados a utilizar as instalações de devolução existentes para equipamentos e baterias utilizados.



AVISO

- Siga sempre as precauções básicas de segurança quando utilizar este aparelho, especialmente quando as crianças estiverem presentes.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Não danifique o cabo de alimentação, nem coloque objetos pesados sobre ele, não o estique ou dobre. Além disso, não ligue cabos de extensão. Podem ocorrer danos ao cabo de alimentação em caso de incêndio ou choque elétrico.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, este deve ser substituído pelo fabricante, por um agente de serviço ou por pessoas com qualificações semelhantes, para evitar riscos.
- Certifique-se de que a unidade está ligada a uma tomada de CA 100-240V 50/60Hz. A utilização de tensão mais alta pode causar mau funcionamento da unidade ou até mesmo que pegue fogo.
- Se a ficha de alimentação não encaixar na tomada, não force a ficha a uma tomada se esta não encaixar.
- Desligue a unidade antes de desconectá-la da fonte de energia para desligá-la completamente.
- Não desligue ou ligue o cabo de alimentação com as mãos molhadas. Pode causar um choque elétrico.
- Certifique-se de que a ficha de alimentação está sempre facilmente acessível.
- Este produto não contém peças que possam ser reparadas pelo utilizador. Em caso de falha, entre em contacto com o fabricante ou com o departamento de serviço autorizado. Expor as peças internas dentro do dispositivo pode colocar a sua vida em risco. A garantia do fabricante não se estende a falhas causadas por reparações realizadas por terceiros não autorizados.
- Não utilize este produto imediatamente depois de o desembalar. Espere até que aqueça até a temperatura ambiente antes de utilizá-lo.
- Certifique-se de que este produto é utilizado apenas em climas moderados (não em climas tropicais/subtropicais).
- Coloque o produto numa superfície plana e estável que não esteja sujeita a vibrações.
- Certifique-se de que o produto e as suas peças não estão suspensos na extremidade do móvel de suporte.
- Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico ou danos a este produto, não o exponha à luz solar direta, pó, chuva e humidade. Nunca o exponha a gotas ou salpicos e não coloque objetos com líquidos sobre ou perto do produto.
- Não coloque objetos cheios com líquidos, como vasos, no aparelho.
- Não instale próximo de quaisquer fontes de calor tais como aquecedores, radiadores, fornos ou outros dispositivos (incluindo amplificadores) que produzem calor.
- Não coloque o produto em locais onde a humidade seja alta e a ventilação seja fraca.
- Não monte este produto numa parede ou teto.
- Não coloque o aparelho próximo de televisões, colunas e outros objetos que gerem campos magnéticos fortes.
- Não deixe a unidade sem vigilância quando estiver em utilização.
- Deixe pelo menos 30 cm de distância da parte traseira e superior da unidade e 5 cm de cada lado. Certifique-se sempre de que as aberturas de ventilação não estão cobertas com itens como jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc.
- NUNCA deixe ninguém, especialmente as crianças, empurrar qualquer coisa nos orifícios, ranhuras ou quaisquer outras aberturas na caixa da unidade, pois isso pode resultar num choque elétrico fatal.
- As tempestades são perigosas para todos os aparelhos elétricos. Se a rede elétrica ou a cablagem aérea forem atingidas por um raio, o aparelho poderá ser danificado, mesmo se estiver desligado. Deve desligar todos os cabos e conectores do aparelho antes de uma tempestade.
- A pressão sonora excessiva de auscultadores pode causar perda de audição.
- Não tape as aberturas de ventilação. Isto não se destina a ser utilizado em superfícies instáveis.

MANUTENÇÃO

- Desligue o cabo de alimentação da fonte de alimentação antes de limpar o aparelho.
- Utilize um pano macio e limpo para limpar a parte exterior da unidade. Nunca limpe com produtos químicos ou detergente.

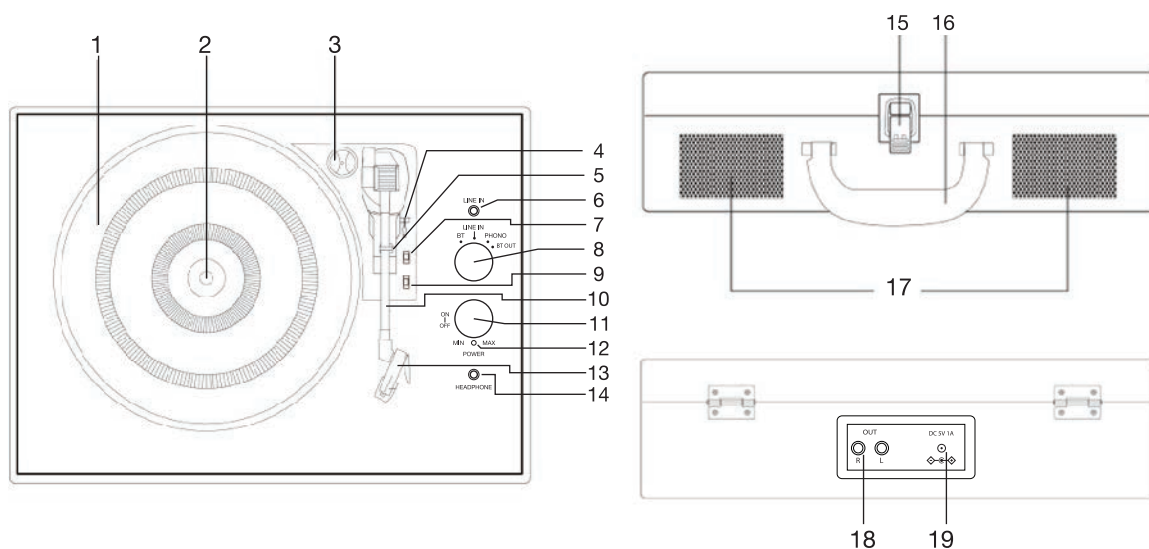
ADAPTADOR DE ALIMENTAÇÃO

- Para desligar a unidade da fonte de alimentação, desligue o cabo da tomada da rede.
- Utilize apenas o adaptador de rede fornecido, pois a falha pode resultar em risco de segurança e/ou danos na unidade.
- A ficha principal do transformador é utilizada como dispositivo de desligamento. A tomada-saída deve ser instalada perto do equipamento e ser de fácil acesso.

ESPECIFICAÇÕES

Adaptador AC/DC:	Entrada: 100-240 V~50/60 Hz, 0,2 A Máx. Saída: 5 V/1 A Potência: 5 W Modelo: SK01G-0500100Z Shenzhen Simsukian Electronics Technology Co., Ltd. Adaptador de comutação
Impedância do altifalante:	4ohm, 3 W
Consumo máximo de energia:	5 W
Versão de Bluetooth:.....	Bluetooth V5.0
Perfil Bluetooth:.....	A2DP, AVRCP
Intervalo de frequência de Bluetooth:	2,402 GHz-2,480 GHz
Potência transmitida por Bluetooth:	≤10 dbm
Temperatura de funcionamento:	5 °C - +40 °C
Incluído::.....	Gira-discos, manual de instruções, folha de operação para gira-discos, fonte de alimentação (2 fichas incluídas) e adaptador de 45 RPM

LAYOUT DO GIRA-DISCOS



1. **GIRA-DISCOS**
2. **EIXO DO GIRA-DISCOS**
3. **ADAPTADOR DE 45 RPM**
4. **ALAVANCAS DE ELEVAÇÃO**
5. **CLIQUE DO BRAÇO**
6. **ENTRADA DE LINHA**
7. **BOTÃO DE SELEÇÃO DE PARADA AUTO E MANUAL**
8. **BOTÃO DE FUNÇÃO (BT (BLUETOOTH), LINE-IN, PHONO, BT OUT (SAÍDA DE BLUETOOTH))**
9. **BOTÃO DE SELEÇÃO DE VELOCIDADE**
10. **BRAÇO**
11. **BOTÃO LIGAR/DESLIGAR E CONTROLE DE VOLUME**
12. **INDICADOR LUMINOSO DE POTÊNCIA/BLUETOOTH**
13. **CARTUCHO DA AGULHA**
14. **TOMADA DE AUSCULTADORES**
15. **FIVELA**
16. **ALÇA**
17. **ALTIFALANTES**
18. **TOMADA DE SAÍDA RCA**
19. **TOMADA DO ADAPTADOR DE ENERGIA**

OPERAÇÃO DO GIRA-DISCOS

ALIMENTAÇÃO DE ENERGIA

Insira a ficha do adaptador na entrada CC na parte traseira da unidade e, em seguida, conecte o adaptador CA/CC (5V/1A CA 100-240V, 50-60Hz) a uma tomada CA/CC.

OPERAÇÕES BÁSICAS

1. Levante a fivela na frente do GIRA-DISCOS e abra a tampa.
2. Girar o BOTÃO FUNÇÃO para a posição PHONO. Ligue a unidade girando o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME no sentido horário. O LED vermelho acenderá para mostrar que o GIRA-DISCOS está ligado.
3. Coloque um disco no GIRA-DISCOS e selecione a velocidade desejada (33 1/3 / 45 / 78) deslizando o BOTÃO DE SELEÇÃO DE VELOCIDADE de acordo com o disco.
NOTA: Ao reproduzir um disco de 45 RPM, use o ADAPTADOR de 45 RPM incluído, localizado no suporte próximo ao braço.
4. Abra o CLIPE DO BRAÇO para libertar o BRAÇO. Empurre a alavanca de elevação para trás para levantar o braço. Mova suavemente o braço de leitura para a posição pretendida sobre o disco. O toca-discos começará a girar quando o braço for movido para o disco. Empurre a alavanca de elevação para a frente e abaixe o braço lentamente sobre a posição desejada no disco para começar a tocar.
Observe: O disco começará a girar somente quando o braço for movido sobre o disco se a Paragem Automática estiver ativada.
5. Se O BOTÃO DE SELEÇÃO DE PARAGEM AUTOMÁTICA E MANUAL estiver LIGADO, o disco parará automaticamente quando terminar. Se este botão estiver DESLIGADO, o disco NÃO será interrompido automaticamente quando terminar.
6. Para selecionar o nível de volume, gire o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME para ajustar o volume.

COMO SUBSTITUIR A AGULHA DO GIRA-DISCOS (Agulha de Substituição # ITNP-S1)

Remover a agulha do cartucho

1. Coloque uma chave de fendas na ponta da agulha e empurre para baixo na direção "A".
ALERTA: Ao aplicar força na agulha, muita T pode danificar ou quebrá-la.
2. Puxe a ponta para a direção "B".

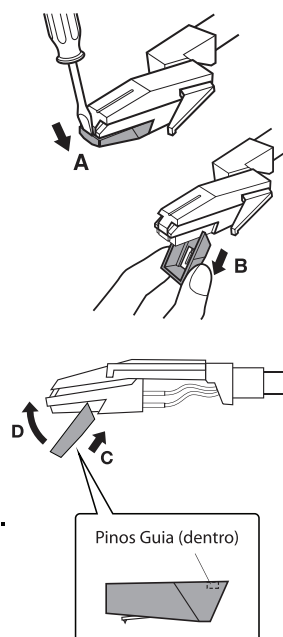
Instalar a Agulha

1. Segure a ponta da agulha e insira a outra borda pressionando na direção "C".
2. Empurre a agulha para a direção "D" até que ela trave na ponta.

Atenção:

- Não remova nem dobre a agulha.
- Não toque na agulha para evitar ferimentos na sua mão.
- Desligue a energia da unidade antes de substituir a agulha.
- Manter longe do alcance de crianças.

Observe: A agulha deve durar aproximadamente 50 horas em condições normais de uso. É recomendado que a agulha seja substituída assim que notar uma alteração na qualidade do som.



UTILIZAÇÃO DA SAÍDA DE BLUETOOTH

O produto suporta ligação sem fios Bluetooth (BT OUT). Pode ligar a auscultadores compatíveis com Bluetooth (não incluídos) e altifalantes Bluetooth (não incluídos).

1. Ligue a unidade girando o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME no sentido horário.
 2. Gire o BOTÃO DE FUNÇÃO para a posição BT OUT (Bluetooth Out), a luz vermelha do LED começará a piscar.
 3. Ligue o dispositivo recetor de Bluetooth externo (como auscultadores Bluetooth e altifalantes Bluetooth) e defina o modo de emparelhamento.
 4. Quando concluir o emparelhamento, será emitido um aviso sonoro e a luz vermelha do LED irá parar de piscar. (Esta ação pode demorar aproximadamente 15 a 30 segundos)
 5. Agora, está ligado ao seu dispositivo Bluetooth externo.
 6. Coloque um disco de vinil no gira-discos. Em seguida, desloque o braço de leitura para a posição de reprodução desejada no disco de vinil e o altifalante Bluetooth externo emitirá um aviso sonoro. (Poderá ajustar o volume APENAS a partir do seu dispositivo Bluetooth externo.)
- Coloque o dispositivo Bluetooth a 1 m do produto para um emparelhamento correto.
 - O produto permanece no modo de emparelhamento durante 30 segundos. Se o emparelhamento não ficar devidamente concluído, siga novamente os passos acima desde o início depois de desligar todos os dispositivos.
 - "BT OUT" é compatível apenas com reprodução de discos de vinil. BT OUT NÃO funcionará nos modos de função AUX ou Bluetooth regular (BT).

UTILIZAÇÃO DE BLUETOOTH

Um dispositivo externo com conectividade Bluetooth pode ser conectado sem fios a este gira-discos usando a função Bluetooth.

1. Ligue a unidade girando o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME no sentido horário.
2. Gire o BOTÃO DE FUNÇÃO para a posição BT (Bluetooth®), a luz azul do LED começará a piscar.
3. Ligue as configurações de Bluetooth do seu dispositivo externo. Aguarde um momento e, em seguida, procure o nome de emparelhamento Bluetooth "Victrola Journey +".
4. Selecione o nome do emparelhamento Bluetooth para conectar a unidade. Uma vez conectado, a luz LED azul irá parar de piscar.
5. Agora, está conectado ao seu dispositivo externo via Bluetooth!
6. Gire o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME para ajustar o nível de som.

UTILIZAÇÃO DA ENTRADA AUXILIAR

Uma fonte de áudio externa (auxiliar) (ou seja, leitor CD/MP3 pessoal/telemóvel ou computador) pode ser conectada a este aparelho através da ENTRADA DE LINHA.

1. Conecte um Cabo Auxiliar destacável (não fornecido) ao conector de ENTRADA DE LINHA no painel de funções do aparelho.
2. Gire o BOTÃO DE FUNÇÃO para a posição ENTRADA DE LINHA, o LED ficará roxo.
3. Conecte a outra extremidade do cabo auxiliar ao conector de auscultadores ou de saída de linha da sua fonte externa.
4. Ligue a unidade girando o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME no sentido horário.
5. Gire o BOTÃO DE CONTROLE DE VOLUME para ajustar o nível de som.

UTILIZAÇÃO DE AUSCULTADORES

Conecte os auscultadores à porta correspondente no painel de funções para ouvir o disco. O altifalante incorporado irá parar de tocar quando os auscultadores estiverem conectados.

NOTA: Para melhor desempenho e manutenção do produto, desconecte o gira-discos quando não estiver em uso.

DECLARAÇÕES WEEE E CE

Declaração de conformidade



Este dispositivo cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes das seguintes diretivas:

1. Diretiva RED: 2014/53/UE
2. Diretiva ROHS: 2011/65/UE

Pode transferir a declaração de conformidade integral da UE a partir de www.victrola.com/eudoc



A nova Diretiva REEE Reformulada (DIRETIVA 2012/19/UE DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO, de 4 de julho de 2012, relativa a resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE).

1. Todos os produtos elétricos e eletrónicos devem ser eliminados separadamente dos resíduos domésticos em instalações de recolha designadas pelo governo ou autoridades locais.
2. A eliminação correta do seu equipamento usado ajudará a prevenir consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.
3. Para obter informações mais detalhadas acerca da eliminação do seu equipamento usado, contacte as entidades locais ou o serviço de recolha de resíduos.

Observe: Como resultado de melhoras contínuas, o design e as especificações deste produto estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Bluetooth é uma marca comercial registada da Bluetooth SIG, Inc. Outras marcas registadas e nomes comerciais são detidos pelos respetivos proprietários.



Fabricado na China.

Este produto foi fabricado e é vendido sob responsabilidade da Innovative Technology Electronics LLC. Victrola é uma marca comercial utilizada sob licença pela Innovative Technology Electronics LLC. – consulte mais informações em victrola-brand.com. Todos os restantes produtos, serviços, empresas, marcas, nomes comerciais ou de produtos e logótipos aqui referidos são propriedade dos respetivos proprietários.

Innovative Technology Electronics, LLC
3350 Walnut Street
Denver, CO 80205

Importado por:

Representante autorizado na UE
Possible-Music S.A.S.
40 Rue Du Louvre
75001 Paris, France
CMS Distribution Ltd,
EC2A 2DT
Registado em Inglaterra N°. 2214562
Itália
NITAL S.p.A
Via vittime di piazza fontana 54
10024 Moncalieri (Torino) Italy
www.victrola.com/importer